



Ricevuta delle spedizioni

Mittente

MAGNA PT
MAGNA PT
V. DEI CICLIAMINI 4 1

70026 MODUGNO
Italy
+390805858665

VIVIANA.CONSALVO@MAGNA.COM

Destinatario

HOERBIGER
///
LEMBACHER STRASSE 2

71720 OBERSTENFELD Baden-Wurt
Germany
+49886125660

Dettagli Spedizione

Data Spedizione: 2022-10-24
Numero Spedizione: 4790221715
Tipo Servizio: EXPRESS WORLDWIDE
Tipo Imballaggio: My Own Package
Numero Colli: 1
Peso Totale: 33,50kg
Volumetrico: 48,00kg
Tassabile: 48,00kg
Valore assicurato:
Condizioni commerciali:

Info internazionali

Valore dichiarato:
Codice per oneri e tasse:
Stato tassabile: Non-Dutiable
Data di consegna stimata: Wednesday, 26 Oct, 2022
Codice promozionale:

Info di pagamento

Tipo pagamento: DHL Account Number
Codice pagante: 113812703
Codice per oneri e tasse:
Charge Breakdown: 181,20 EUR

Servizi speciali: Supplemento Carburante/
Emergency Situation

Info riferimento

Riferimento: I. R. 2-117277
Numero di ritiro:

Contenuto

SPARE PARTS ENGAGEMENT BODY

**Cedente**

Magna PT S.p.A.
Via dei Ciclamini 4
I-70026 MODUGNO

Partita iva: IT04886850728

DOCUMENTO DI TRASPORTO (D.d.t.)

D.P.R. 472 del 14.08.1996 - D.P.R. 696 del 21.12.1996

Numero: 40002269
Data: 21.10.2022
Documento materiale: 5012269363
Ordine di acquisto: 5500041887
Creato da: ANGEAGL

Destinatario

HOERBIGER SynchronTechnik GmbH
Lembacher Strasse 2
D-71720 OBERSTENFELD
GERMANIA

Partita iva: DE253319706

Luogo di destinazione

HOERBIGER SynchronTechnik GmbH
Lembacher Strasse 2
D-71720 OBERSTENFELD
GERMANIA

Partita iva: DE253319706

293869

922 EM ord. acq. Storno				Trasporto a mezzo vettore			
Posizione	Quantità	U.M.	Codice materiale	Descrizione materiale	Peso netto	U.M.	
001	20	PZ	0558538300	Corpo di aggancio	0,880	KG	
Aspetto				Nota			
PEDANA				I.R. 2-117277 DHL 4790221715			
Colli	Peso lordo		Tipo trasporto	ID Trasporto	Incoterms		
1 PZ	33,500 KG						
Vettore				Data e ora del ritiro		Firma	
DHL EXPRESS				24.10.2022 12:03:14			
						Conducente	
						Destinatario	



Spedizione n.

Data 20/10/2022

Mittente (Nome, reparto)		Tommaso Lucchese Incoming Inspection (BQS4)																																					
Destinatario (Indirizzo, persona da contattare, telefono)		HOERBIGER SynchronTechnik GmbH Lembacher Strasse 2 71720 Oberstenfeld Germany																																					
Luogo di destinazione (se diverso dal destinatario)																																							
Spese di trasporto a carico di... ➤ se a carico della Getrag S.p.A. è necessaria l'autorizzazione, ➤ se a carico del destinatario è necessario che costui comunichi il trasportatore da utilizzare in porto assegnato		Franco ☐ (spese di trasporto a carico della Getrag S.p.A.) Assegnato ☒ (spese di trasporto a carico del destinatario); Trasportatore:																																					
AUTORIZZATO dal DIRIGENTE di reparto (firma)																																							
<table><tr><th>Contenuto</th><th>Tipo di imballaggio</th><th>Nr. coll.</th><th>Denominazione merce</th><th>Codice materiale</th><th>Q.tà</th><th>Valore della merce (Obbligatorio x la dogana o assicurazione)</th><th>Peso Kg.</th><th>Causale del trasporto</th></tr><tr><td>PEMMA</td><td>01</td><td>Engagement Body</td><td>0558538300</td><td>20</td><td></td><td></td><td></td><td>IR 2117277</td></tr><tr><td>Box 60 x 50</td><td></td><td>Doc.</td><td>5011168363</td><td></td><td></td><td></td><td></td><td>kg 33,5</td></tr><tr><td></td><td></td><td></td><td></td><td></td><td></td><td></td><td></td><td>80x60x60</td></tr></table>				Contenuto	Tipo di imballaggio	Nr. coll.	Denominazione merce	Codice materiale	Q.tà	Valore della merce (Obbligatorio x la dogana o assicurazione)	Peso Kg.	Causale del trasporto	PEMMA	01	Engagement Body	0558538300	20				IR 2117277	Box 60 x 50		Doc.	5011168363					kg 33,5									80x60x60
Contenuto	Tipo di imballaggio	Nr. coll.	Denominazione merce	Codice materiale	Q.tà	Valore della merce (Obbligatorio x la dogana o assicurazione)	Peso Kg.	Causale del trasporto																															
PEMMA	01	Engagement Body	0558538300	20				IR 2117277																															
Box 60 x 50		Doc.	5011168363					kg 33,5																															
								80x60x60																															
Centro di costo: 730																																							
Consegna gratuita ? Si ☐ No ☐ Ordine acquisto (da indicare in caso di vendita)																																							
Data massima di arrivo presso il destinatario: ☒ in 2 giorni ☐ in 4 giorni ☐ senza indicazioni																																							

Si PREGA DI COMPILARE IL MODULO A STAMPATELLO, IN MODO CHIARO E LEGGIBILE

IN CASO DI INCOMPLETEZZA DI DATI NON SI DARA' SEGUITO ALLA SPEDIZIONE SENZA ALCUN PREAVVISO PER IL MITTENTE.

Supplier HOERBIGER SynchronTechnik GmbH Lembacher Strasse 2 D-71720 OBERSTENFELD GERMANIA	Advanced information for the supplier	
	Inspection Report No./ created: 200000117277 / 21.09.2022	
	Goods receipt No.: 5012143670	
	Delivery No.: 30313001	
	Goods receipt Date: 26.08.2022	
	Lot no.: 000000000000	
	Part description	Part-No.
	Engagement Body 0558538300	
	Quantity: 7.344	VAT No.: IT04886850728
During inspection of the above mentioned parts we found the below listed defects. We expect you to take correctiv actions to prevent such problems in the future. Another inspection report will be issued in case of further defects found on the same parts.		
The payment of the goods after discovering the deficiencies by GETRAG is not considered as an acknowledgement of the goods as duly.		
You are requested to send a written response (8D-Report) to department until 26.09.2022.		
Defect description:		
NOK chamfer and thickness of engagement UP DATE 20/10/22		
Quantity Affected: 19 Part (Final result) from selection		
UpDate		
Quantity Affected: 19 Part (Final result) from selection Quantity Affected: 1 Part from BAP1 Total= 19+1 = 20 parts NOK		
Quality Notification Origin: Rejected from Assembly Line		
Quantity Affected: 01 Part (Partial result) Defect: NOK chamfer and thickness of engagement Delivery: 30313001		
QN Origin: RL Line Scrap Disturb Index: 3 3-Medium		
Inspected quantity: 20 Return delivery quantity: 20		
Quality contact person:		Logistic contact person:
Tester:		Logistics:
Telephone:		Telephone:
E-Mail:		E-Mail:
Charges for the defective or rejected parts will be made seperately under the above mentioned number. CONTROL PLAN HAS TO BE REVIEW? YES NO		

Magna PT S.p.A.

a socio unico

Via dei Ciclamini 4

I-70026 Modugno (Bari)

Tel. 080 - 5 85 81 11

Fax 080 - 5 85 82 04

Cap.Soc.: EUR 25.850.000,00

i.v.R.Imprese di Bari

C.F. e P.IVA 04886850728

REA 339886

www.magna.com

EUR: BNL-Banca Nazionale del Lavoro SpA

IBAN code EUR: IT94 V010 0504 0000 0000 0007 855

BIC code: BNLIITRR 6560 12

USD: Bank of America N.A.

IBAN code USD: GB64 BOFA 1650 5071 1710 20

BIC code: BOFAGB22

Soggetta ad attività di direzione e coordinamento di Magna Powertrain GmbH

Subject to the activity of the direction and coordination of Magna Powertrain GmbH